



DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel LXIII.

ZATERDAG den 19den JUNI 1875.

N^o. 24.

Uit Nederlandsche Couranten.

— De Engelschen willen hun nationale schuld gaan verminderen. De minister van financiën stelt een plan voor, volgens hetwelk in dertig jaren de schuld met 162 miljoen p. st. verminderd zal worden. Door elkander genomen, wil hy dan gedurende dien tyd 84 miljoen gulden per jaar besteden aan schuld-deling.

Er is weinig tegen dit plan in te brengen. Indien men een nationale schuld niet eeuwig wil laten bestaan, moet een land zeker in een tydperk van zoo ongelooftelijke welvaart, als Engeland tegenwoordig ondervindt, een gedeelte van zyn jaarlyksch batig saldo aan schuld-deling besteden.

Niettemin zal by duizenden Engelschen en by tal van lieden, die Engeland gaarne machtig en alom geëerd zagen, een vraag op de lippen komen, wanneer ze zien over welke schatten Engeland beschikken kan.

Vermindering van belastingen en schuld-deling zyn ongetwyfeld nuttig en aangenaam en al de inspanning van een bekwaam minister van financiën waardig. Zeer verkwikkelyk is het gevoel van den huisvader, die by het inzien van zyn belastingbiljet bespeurt, dat hy voor een geringere, in plaats van een hooger bedrag is aangeslagen.

Doch er is iets, wat nog aangenamer gevoel verwekt.

De Engelschen zyn een trotsch volk, fier op hun verleden, fier op hun staatkundige vryheid en fier door dat gavoel van zelfbewuste kracht, dat een volk met merg en pit niet mistaat. Voor zulk een volk moet de overtuiging onduidelbaar zyn, dat hun land meer een Aziatische dan een Europeesche mogendheid is geworden; dat zyn invloed en vooral zyn macht in ons werelddeel zoo ontzaglyk verminderd is. En deze overtuiging hindert de Engelschen oneindig meer dan men op het vasteland beseft. Het is voor de Engelschen smartelyk, er van te lezen hoe zwak hun leger is, en hoe onmogelyk het blykt het noodig aantal recruten te werven. Een gevoel van vernedering wordt gewekt door de zekerheid, dat het Engelsche leger hoogstens voor landsverdediging voldoende is, doch dat geen enkel legerkorps beschikbaar is tot het deelnemen aan een Europeeschen oorlog.

Het is gewoonte, vooral in ryke landen, om steeds te klagen over drukkende belastingen, en een minister komt daardoor in de verleiding om zich populair te maken door vermindering van belasting. Niettemin vergist hy zich in de meeste gevallen. De menschen klagen wel, doch zyn minder hebzuchtig en onverstandig dan ze schynen. Wy kunnen ons den Nederlander niet voorstellen, noch den armen, noch den ryken, noch zelfs den meest belaste van allen, den man uit den kleinen middenstand, die niet gaarne een verhoogde belasting aan het ryk zou willen betalen, zoo hy de zekerheid had, dat het geliefde vaderland in staat was, zyn onzydigheid in oorlogstyd te doen eerbiedigen.

De Nederlandsche minister, die kloek en mannelyk het leger verbetert, de veld- en vestingartillerie in goeden staat brengt, zal zien dat het volk hem steunt; want gezond verstand is niet uit Nederland geweken, en een handelaarsnatie begrypt de wysheid van liever by tyds één miljoen, dan in nood honderd miljoen te geven.

Hetzelfde is waar van het Engelsche volk. Het eene ministerie na het andere verzuimt het leger in voldoende toestand te brengen, uit vrees voor de kosten. Het land, waar noch conscriptie, noch algemeene dienstplicht bestaat, moet natuurlyk oneindig meer voor zyn leger betalen dan Duitschland of Frankryk. In zulk een land moet de regeering in concurrentie treden met de groote werkgevers en knappe mannen werven door beter voorwaarden aan te bieden, dan deze fabrikant of gene landbouwer. In plaats van belasting te beta-

len door een jaar of enkele jaren van zyn leven en van dat zyner zonen af te staan aan den dienst van het land, moet men dus een hooger belasting in geld betalen. Niettemin wordt die hoogere belasting niet gevraagd. Dit kwam in de debatten van verleden jaar over het budget van oorlog zeer duidelyk uit. Knappe, krachtige, gezonde jonge mannen van goed zedelyk gedrag en eenige ontwikkeling kan men niet langer voor het leger verkrygen. By duizenden deserteeren de soldaten, waarschylyk, omdat men slechts de heffe des volks in de rangen verkrygt. In het Parlement werd verzekerd, dat men de keur der jonge mannen van het land zou kunnen werven, zoo men de soldy met hoogstens zes stuivers per dag wilde verhoogen. Zes stuivers per dag is 9 p. st. per man, hetgeen voor het Engelsche budget eene vermeerdering van 1,000,000, p. st. zou medebrengen. Een groote som zeker, doch minder groot dan ze schynt. Het budget van oorlog zou dan 15,678,000 p. st. bedragen, in plaats van 14,678,000 p. st. Een millioen pond sterling is een halve stuiver van de inkomstenbelasting. Zouden de Engelschen van elke £12 van hun inkomen 2½ cent willen opofferen om eer goed in plaats van een zeer middelmatig leger te hebben? Wy zyn overtuigd van ja. De Engelschen hebben veel over voor artikelen van weelde en in de meeste opzichten toch behoort sterke drank daartoe. Welnu, in het jaar 1874 heeft het Engelsche volk 128,469,848 p. st. (£1,541,638,176) besteed aan bier, wyn en sterken drank.

Voor sterken drank	p. st. 41,574,134
„ buitenlandsche wynen „ „	12,963,255
„ bier „ „ „ „ „ „ „ „	72,932,426
„ cider, sherry, en Eng. wyn, „ „	1,000,000
p. st. 128,469,848.	

Nu is het vry zeker, dat de helft dezer som zou kunnen bespaard worden, zonder dat het geluk van het volk zeer verminderd zou worden. Het ware onmogelyk en dwaas, door dwang de lieden tot zulk een opoffering te noodzaken, ofschoon de helft van deze som de geheele jaarlyksche belasting van het volk evenaart. Doch daar de helft van den wyn, het bier en den sterken drank, die men drinkt in elk geval wel als een artikel van weelde beschouwd mag worden, is het ondenkbaar dat een natie 800 miljoen gulden aan een artikel van weelde besteedt, en niet 12 miljoen zou over hebben voor de weelde van een goed leger te hebben. Want zoo men een voldoende legerinrichting eens niet als een noodzakelyk iets, doch als een weelde beschouwt, is er zeker al geen artikel van weelde te bedenken, dat zoo veel genoege doet. Zeker het is aangenaam met zyn vrienden een glaasje wyn te drinken, en het is zelfs zoo aangenaam, dat duizenden aan dit artikel van weelde groote sommen besteden. Doch is het niet een weelde, voor welke men zeer veel andere weelden zou willen prysgeven, om, als men onder het genot van dat glaasje wyn met zyn vrienden spreekt, onbezorgd te kunnen zyn voor de toekomst van het vaderland? De meeste menschen betalen veel aan gemeentebelasting, doch betrekkellyk weinig aan ryksbelasting, en zoo een minister eens op het vernuftige denkbeeld kwam, om een afzonderlyke ryksbelasting uit te schryven "tot handhaving van de eer van het land," zou er geen Engelschman zyn, die haar niet gaarne betaalde. Men heeft in Engeland de suikerbelasting afgeschaft, de thee-belasting zeer verminderd. Het volk heeft gretig gebruik gemaakt van die vermindering, want wy vernemen uit de budgetredevoering van den minister, dat de theebelasting verleden jaar 320,000 p. st. meer heeft opgebracht dan de hoogere belasting van het jaar 1873. Deze vermeerderde belasting vertegenwoordigt een meerder verbruik van 12,800,000 pond thee.

De afschaffing van alle suikerbelasting en de vermindering der theebelasting heeft het volk dus wel gebaat en den sterken drank af-

breuk gedaan. Indien de 1,226,750 p. st., besteed aan dit vermeerderd thee- en alcoholische dranken besteed ware, zou het ryk 925,000 p. st. voor den accyns hebben gekregen in plaats van 320,000 p. st. voor de theebelasting.

In alle opzichten heeft de afschaffing en vermindering dezer twee belastingen voortreffelyk gewerkt, maar toch zouden waarschylyk de lagere standen, die voornamelyk er het voordeel van genoten hebben, niet ongeneigd zyn, nu weer een belasting op de suiker te dragen, zoo zy, als ze de suiker in hun thee roerden, konden denken: "zie zoo nu help ik een weinig om leger en vloot in geduchten toestand te brengen en den naam van Engeland in eere te houden."

Het parlement van elke vrye natie, die steeds gewillig, al pruttelt ze uit gewoonte een weinig, hare belastingen opbrengt, laadt een ontzaglyke verantwoordelykheid op zich, wanneer het verzuimt voor de landsverdediging te zorgen, uit vrees de kiezers te ontstemmen door vermeerdering van belasting.

Het volk is meestal vrygeviger dan de bedoelde staatslieden, want het acht zich ryk genoeg, om voor zyn eer en gerustheid opofferingen te doen.

— Wy lezen het volgende in de Engelsche dagbladen:

Den 20 April zyn twee kroeghouders verordeeld, de eerste tot het betalen van 120 gulden, de tweede tot het betalen van 84 gulden wegens het vervalschen van bier.

In Engeland beseft men sinds eenige jaren zeer duidelyk, dat men "met een monsterkwaal te doen heeft, doch dat die met allerlei ander kwaad samenhangt." Het symbool der ewigheid is volgens de oude Egyptenaren een in cirkelvorm gekronkelde slang, die zich zelf in den staart byt. Voor dien eeuwigen cirkel van armoede, ellendige woningen, onmatigheid, ziekelykheid, lichamelijke en zedelyke verzwakking, is de slang, die zich zelf in den staart byt, zeker nu nog het beste symbool.

In onophoudelyke wisseling van oorzaak en gevolg, dwarrelt de groote sociale quaestie in cirkelvorm om ons, en men doet zoo weinig tot oplossing, niet uit ongevoeligheid, maar omdat men niet weet waar een aanvang te nemen. Men wil verstandig te werk gaan en het kwaad in zyn wortel aantasten. Waar is het begin, vraagt men by het zien van den cirkel, en het antwoord is: "overall!"

Het is het ontzaglyk groote en verwarde samenstel van de rampen der maatschappy, welke de taak zoo hopeloos en onuitvoerbaar doet schynen, hen te ontwarren. De menschelyke ellende is zoo ontzaglyk groot en haar wortelen zyn zoo diep en menigvuldig, dat weinig lieden, met een warm hart en fyn gevoel ze op kalme wyze kunnen beschouwen. Ze vervallen tot wanhoop, of ze verliezen dat vermogen tot geduldig onderzoek en onhartochtelyk werk, welke alleen iets doen kunnen tot redding of verlichting. De menschelyke teederheid brengt het menschelyk verstand vaak in de war, gelyk een Engelsch denker zeide, en vele liefhebbende menschen zyn vaak geneigd met den dichter te zeggen:

"I envy not hard hearts, but yet I would I could sometimes forget."

(Ik wensch my zelve geen ongevoelig hart toe, doch ik wenschte dat ik somtyds kon vergeten.)

De gave om te kunnen vergeten is ongetwyfeld onwaardeerbaar voor den maatschappelyken hervormer. Hy moet vergeten hoe reusachtig de moeilykheid is, ten einde zich geheel te kunnen wyden aan de taak, die hy zich stelt, al tast hy aldus slechts een zeer klein gedeelte van de cirkelvormige slang aan. De slang heeft duizend namen, doch indien men hem *dronkenschap* noemt meenende dat

dit zyn hoofd is, merke men slechts op hoe samengesteld zyn lichaam is. De oorzaken van en aanmoedigingen tot onmatigheid zyn bedorven lucht, ongezond en onvoldoend voedsel, een zwak gestel, dat om te werken een ziekelijke behoefte aan prikkeling heeft; slecht gezelschap dat tot misbruik verlost; te veel gelegenheden om jenever te drinken, welke een andere verleiding zyn; vervalsching van sterken drank, welke zyn invloed ten kwade vervuondigt of verhoerdvoudigt; vuile ongezonde woningen, welke den moeden man buitenshuis zenden om de onontbeerlyke verstrooing en opwekking te zoeken; gebrek aan plaatsen waar onschuldig en veredelend vermaak te vinden is, waardoor de kroeg het enig toevluchtsoord is.

Deze zyn de oorzaken der dronkenschap, doch by een opsomming der gevolgen van dronkenschap heeft men de meeste weer te noemen. De slang byt zich zelf in den staart, want armoede, gebrekkig voedsel, ongevoeligheid, misdaad, het voortplanten van een zwak en ongezond gestel op de kinderen, zyn de vruchten van die afschuwelyke onmatigheid, welke Engeland en Nederland uitmergelt.

Indien men eenmaal hiervan wel overtuigd is, zullen de beschaafde welwillende menschen hun krachten gaan verdeelen, om elk een gedeelte van den slang voor hun rekening te nemen. Men ga niet in het wilde te werk, doch volge den raad dien de heer W. R. Greg, een beroemd Engelsche schryver over maatschappelyke onderwerpen in de *Times* en in vele tydchriften geeft.

Laat afschaffers niet te vreden zyn met doofpersoonlyke onthouding een voorbeeld te geven, dat waarschylyk minder invloed heeft dan ze denken, omdat zy, aan wie het voorbeeld gegeven wordt, niet weten dat verleiding overwonnen wordt, en dat de zelf-onthouding moeite en stryd kost. Dat dus een deel der achtingswaardige afschaffers tot leus neme: Verbeterde arbeiderswoningen!

Laat een ander deel in hun vaandel dragen: "Een goede wetgeving, welke industrieelen en huiseigenaars dwingt tot een goede ventilatie van kamers en werkplaatsen!"

Laat een derde deel de ontzaglyke vermenging van kroegen bestryden, en vragen dat het aantal kroeghouders, aan wie patent gegeven wordt, een zeker cyfer niet te boven ga.

Laat een vierde gedeelte een krachtigen kruistocht ondernemen tegen vervalsching van sterken drank en het vergiften van het volk door slechte jenever, vol schadelijke bestanddeelen en zenuwdoodende toeselolien.

Zoo men den vyand op vele punten aantast, kan het ontzaglyk samengestelde en verwarde van zyn vorm, zoodat men niet weet waar zyn hoofd is, een hulp in plaats van een hinderpaal worden. Men zal dan opmerken hoe elke overwinning op één punt tevens de andere punten verzwakt en ondermynt. Elke maatschappelyke, zedelyke en stoffelyke verbetering maakt de hervormingen, die nog begounen moeten worden, gemakkelijker.

De graaf van Shaftesbury, die onder de mannen, die op practische wyze hun leven besteden aan het bestryden van maatschappelyke rampen, een cervolle plaats inneemt, heeft te Londen een eigenaardige instelling geopend. Onder de oorzaken van dronkenschap noemen wy ook het gebrek aan plaatsen van uitspanning en vermaak voor werklieden, waardoor de kroeg het enig toevluchtsoord wordt. In afwachting, dat verbeterde arbeiderswoningen gebouwd worden, hetgeen uit den aard der zaak vele jaren eischt, heeft daarom lord Shaftesbury vast de handen ineengeslagen met andere volksvrienden en een *People's Café company* opgericht. In een der armste wyken van Londen is het eerste *Café* der maatschappij opgericht. N^o. 184, Upper White Cross-street St. Lukes is een hoog huis, verdeeld in verschillende groote en kleinere zalen. Veel licht en goede ventilatie maken de kamers gezellig en *comfortable*. Op de eerste verdieping is een groote zaal. Midden in staat een cirkelvormig buffet. Honderde tafels van wit marmer op bronzen pooten staan in de zaal en zyn elk voorzien van koppen en schotels, theelepeltjes van nickel en een kleine melkkau. Er wordt enkel thee en koffie geschonken — doch deze zyn voortreffelyk —; men kan er brood, koud vleesch, kaas, enz. verkrygen. Het tarief loopt van een stuiver tot 6 stuivers. Er is een zaal uitsluitend voor mannen, een andere is voor mannen en vrouwen; en een zestal kleine zalen is uitsluitend voor vrouwen. Er zyn een paar kegelbanen, biljart en bagatelle-zalen, en een leeskamer. Het gebouw heeft 2000 p. st. gekost en een tweede wordt thans in Whitechapel gebouwd. De aandeelhouders krygen 3½ pCt. eu de overwinst wordt besteed aan de oprichting van nieuwe koffiehuizen voor het volk.

De Engelsche afschaffers zyn practisch.

— Aan de Milanezer *Perserveranza* wordt uit Venetië geschreven: "De keizer van Oostenryk is vertrokken en de feestelykheden zyn voorby, maar de indruk, dien zy hebben achtergelaten, zal niet zo spoedig worden uitgewischt. De drie dagen, welke het bezoek duurde, vulden een merkwaardige bladzyde, niet slechts in de Italiaansche, maar in de wereldgeschiedenis, want zy beteekenen het einde eener langdurige vyandschap en het sluiten eener oprechte vriendschap op de grondslagen van wederzydsch vertrouwen en gemeenschappelyke belangen. Frans-Jozef heeft het Italiaansche en Victor-Emannel het Oostenryk-Hongaarsche leger geinspecteerd; ziedaar twee feiten, welke gewicht reeds alleen voldoende is ter kenschetsing van den tegenwoordigen toestand.

"Onder de personen, die by den Keizer hunne opwachting maakten, behoorde ook, gelijk men weet, de patriarch van Venetië. Minder bekend is het, dat de Keizer in den loop van het gesprek de gelegenheid aangreep, om de houding der Italiaansche regeering te pryzen. Deze lof in den mond van een Katholiek monarch tegen een kerkvorst is ontegenzeggelyk van groote beteekenis. De Keizer heeft zich ook herhaaldelyk onderhouden met den heer Biancheri, voorzitter van de Kamer der Afgevaardigden. Hy zeide o. a., dat hy sedert vele jaren de wysheid en vaderlands-liefde der Italiaansche Kamer bewonderde. En toen het gesprek op het financieele vraagstuk kwam, dat in Italië en Oostenryk-Hongarye stof tot vergelyking biedt, gaf hy zyne stellige verwachting te kennen, dat men zoowel in Oostenryk als in Italië de moeilykheden op financieel gebied zal overwinnen. Jegens den minister van oorlog Ricotti en den generaal Pianell liet hy zich zeer vleidend over ons leger uit, en by de inspectie der troepen op de vlakke by Vigonza hoorde men hem in het Duitsch zeggen: de houding der Italiaansche troepen is werkelyk bewonderenswaardig. Tot eene voorname Venetiaansche dame zeide hy, dat hy den Venetianen dankbaar was voor de hartelyke ontvangst, welke hem ditmaal was te beurt gevallen. By elke gelegenheid had hy voor Italië iets aangenaams te zeggen, en vóór alles trachtte hy te toonen, dat zyne verzoeningsgezindheid welgemeend was."

— Kapitein Boyton had, toen hy zich in zyn zwempak in de haven van Boulogne vertoonde, het geluk dat een der toeschouwers in het water viel. Onmiddelyk roide de kapitein naar den drenkeling toe, en met de grootste gemakkelijheid bracht hy hem behouden aan wal. Met even veel gemak stak hy den haven over, een jongen van veertien jaar dragende. Om een en ander werd hy daverend toegejuicht en ten slotte bykans op handen gedragen, toen hy naar zyn hotel terugkeerde. De koopvaardymatrozen in de haven van Boulogne hebben hem een prachtig bouquet aangeboden.

BEKENDMAKING.

GOVERNEMENTS SECRETARIE.

Curacao den 12 Juny 1875.

BY Gouvernements Besluit in dagteekening van heden No. 261 is bepaald dat alle vaartuigen van *Ponce (Porto Rico)* alhier komende, uithoofde van de aldaar heersche kinderziekte, in de *Caracas baai* aan eene quarantaine van veertien dagen met inbegrip van de reis zullen onderworpen worden.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOVERNEMENTS SECRETARIE.

Curacao den 18 Juny 1875.

NAMENS den Heer Gouverneur wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 26 dezer, als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 16½ oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op pøene als by de Publicatie van den 16 Maart 1874 is vastgesteld.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

BEKENDMAKING.

HIERBY wordt bekend gemaakt dat voortaan tweemaal 's maands gelegenheid zal bestaan ter overbrenging der mailcorrespondentie naar — en van *St. Thomas*, en wel op den 7 en den 21 van elke maand, ten einde van daar per Engelsche mail naar *Europa* te worden overgebracht; zullende de brievenzakken op de vertrekdagen *des namiddags* om twee ure worden gesloten.

Curacao den 11 Juny 1875.

De Commissie belast met de Post-directie,
J. P. K. VAN EPS.

WAARSCHUWING.

DE ondergeteekende waarschuwt het publiek, dat, volgens berigten, voorkomende in het te Caracas verschynende dagblad "La Opinion Nacional" er in de republiek Venezuela nagebootste Engelsche ponden sterling in omloop zyn, die, ofschoon niet van goud, echter in kleur, gewicht en klank geheel met de echte overeenstemmen; alsmede nagebootste morocotos, Mexicaansche dubloenen en cok zilveren muntstukken, van welke laatsten de soort niet wordt vermeld. Twee aangehouden ponden sterling zouden het jaartal 1861 dragen; terwyl de kenmerken van een aangehouden Mexicaansche dubloon de volgende zouden zyn: op de eene zyde het wetboek, waarop een arm rust, die de vryheidsmuts draagt; daarboven de woorden "La libertad en la lei" en onderaan de letters en cyfers "8 E. G. 1830. M. J. 21. Qs."; op de keerzyde de mexicaansche adelaar; daarboven de woorden "República Mexicana" en onderaan twee in elkander gevlochten lauriertakken.

Curacao den 11 Juny 1875.

De Procureur Generaal,
J. RAMAER.

Administratie van Financien.

Publieke Inschryving.

BENODIGD zynde tot het bakken van brood voor het Garnizoen, enz., eene hoeveelheid van meer of min *Zes duizend ponden Tarwe meel*, leverbaar in het Magazyn, zoo zal de leverancie daarvan, by aannemelyke aanbieding, aan den voordeligsten inschryver worden verleend, overeenkomstig de bepalingen voorkomende in de Gouvernements beschikking van den 10 September 1853, N^o. 470. (zie Publicatie-blad N^o. 5).

De beslotene biljetten van inschryving, waarin de merken der vaten moeten worden vermeld, zullen met de onderscheidene monsters ter Administratie van Financien worden aangenomen op aanstaanden *Dingsdag den 22 dezer*, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot, zullende de biljetten, waarin de aan te biedene pryzen niet duidelyk vermeld, doorgehaald of veranderd zyn, alsmede die, waarin de merken der vaten niet opgegeven zyn, niet in aanmerking komen. Wordende den belanghebbenden bekend gemaakt dat van het gewigt van elk vat meel voor *tarra* zal worden afgetrokken zoo veel ponden als by het nawegen van twee of drie vaten dezelve zullen bevonden worden te wegen, en verzocht by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curacao den 18 Juny 1875.

De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

Laatste Oproeping.

Curacao den 18 Juny 1875.

DE Commissie van indeeling der dienstpligtigen by de Stedelyke en Landelyke Schutteryen op Curacao, benoemd by Besluit van den HoogEd. Gestrengen Heer Gouverneur dd. 24 December 1874 N^o. 573 hare werkzaamheden zullende ten einde brengen, roept by deze op al degenen, die op dit oogenblik niet zyn opgenomen in de Schuttery en vallen onder de bepaling van art 7 van het Reglement voor de Schuttery, in werking gebragt by Publicatie dd. 28 Maart 1855 (Publicatie-blad van 1855 N^o. 4) om op *Woensdag den 23 dezer*, te verschynen op het Raadhuis, ten einde naar gelang hunner woonplaats by de *Stedelyke of Landelyke Schuttery* te worden ingedeeld.

Voorts worden hierby opgeroepen al degenen, die volgens de bepaling van art. 4 § 2 vrygesteld van de Schutterlyke dienst by de rustende Schuttery ingeschreven zyn, doch thans door verandering van omstandigheden niet meer vallen in de termen van vrystelling, om op bovengezegden dag vóór haar te compareren, ten einde by de dienstdoende Schuttery, te worden ingedeeld; terwyl by die gelegenheid zullen worden toegelaten, degenen die met 1 July e. k. den vollen ouderdom van 45 jaren zullen hebben bereikt, en zy, die wegens ziekte, gebreken of andere reden van vrystelling, wenschen mogten hunne belangen voortdragen; zullende de Commissie daartoe op bovenvermelden dag *des middags twaalf ure* zitting nemen *tot des namiddags te één ure*.

Namens de Commissie,

Het voorzittend lid,
WM. CHAPMAN JR.

Ter ordonnantie,

De Kapitein waarn. Adjudant
by de Stedelyke Schuttery,
Secretaris dier Commissie enz.,
J. F. K. VAN EPS.

DE Pakket (Engelsche mail) vertrekt op a. s. Maandag, den 21 dezer; de brievenzakken zullen op dien dag des namiddags om twee ure precies gesloten en na dien tyd geene brieven meer aangenomen worden.

Curaçao den 18 Juny 1875.
De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

Lyst van de ter Postery alhier liggende brieven, aangebragt gedurende de laatste acht dagen.

S. E. Curiel, S. de Casseres, R. P. Ernst, W. A. Jonckheer, Petronilia Martines, Cornelis Palm, G. L. Ponny Leenderzoon, Jos D. Parado, M. Salas.

Curaçao den 18 Juny 1875.
De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

VERKOOP

by geregtelyke uitwinning van onroerend goed.

TWEDE BEKENDMAKING.

TEN verzoeke van de te New-York gevestigde handelsvennootschap onder de Firma DOVALE & Co. ten deze woonplaats kiezende by Johan George Statius Muller, Praktizyn by het Hof van Justitie in de kolonie Curaçao en als zoodanig door de requirante gesteld om den verkoop by geregtelyke uitwinning van het na te melden onroerend goed in haren naam in de teregtzitting van het genoemde Hof te vervolgen

En

Ten laste van JAN FREDERIK HAALJEN, wonende te Curaçao

Zal worden overgegaan tot den verkoop by geregtelyke uitwinning aan den meestbiedende of hoogst afmynende van het na te melden onroerend goed, te weten :

Een woonhuis met bygebouwen gelegen aan de Overzyde in de tweede Wyk en genummerd Honderd een en vyftig en verder omschreven zoo als in de veilconditien staat vermeld.

De toewyzing van het voormelde onroerende goed zal plaats hebben op Vrydag den Negenden July 1800 Vyf en zeventig, des voormiddags te negen ure, ter teregtzitting van het Hof van Justitie in de kolonie Curaçao voornoemd in het Raadhuis.

J. G. STATIUS MULLER.

Openbare Verkoop.

OP Woensdag den 14den July dezes jaars des middags ten twaalf ure, zal ten overstaan van den Notaris den Heer J. W. Helderwier Vignon, voor het gebouw der Hypotheekbank, openbaar verkocht worden

De Venezuelaansche Schoener ZULIANA met deszelfs Inventaris.

Curaçao 18 Juny 1875.

OTRA QUEMASON!!!

EXCELENTES TABLAS DE PINO-BLANCO

de una pulgada, casi sin nudos,

á 10 cts. el pié! pero al contado.

Ocurrir á ANJEL J. JESURUN.

TE KOOP

HET HUIS No. 40 1ste Wyk, Pietermaai, met een groote keuken en een bakoven, vier bygebouwen, een halfdak en een groote koraal tot aan het binnenwater.

G. S. PONNE.

TE KOOP

by J. Gærste & Co,

EENE PARTY PLATLOOD, alsmede

BESTE KWALITEIT AMERIKAANSCH BOTER

in potjes van 2½ lb á f 2.75, 4½ lb á f 4.50 en 13 lb á f 12.

Wordt gevraagd

EENE KEUKENMEID, zonder kinderen, tegen eene goede belooning, mits blyvende vernachten. Te bevragen ter dezer Drukkery.

T.: E.: V.: D.: O.: D.: H.:

Achtb.: L.: ACACIA No. 35, onder het G.: O.: van Nieuw Grenada. (thans Columbia.)

No. 42.

O.: van Curaçao, 11e.: d.: d.: m.: m.: Thamus, J.: d.: W.: L.: 5875. (16 Juny 1875, p.: s.:)

Aan de BB.: die dit zien of hooren lezen en aan alle ingezetenen van Curaçao, H.: Z.: V.:!

De verschrikkelyke gebeurtenis te Cúcuta, die ook de verwoesting veler bevolkingen van Columbia en van Venezuela heeft te weeg bragt, en dus duizende ongelukkige wezens in de grootste ellende heeft gedompeld, wien thans de ondersteuning van gevoelige zielen zoo hoogst van noode is, heeft de verborgenste snaeren van ieder menschlievend hart aangedaan en het algemeen medelyden opgewekt.

De vrymetselary, steeds bereid de heilige pligten na te leven, die hare verhevene roeping haar oplegt, is onverwyld met hulp en ondersteuning der slagtoffers te gemoet geyld, die, als het ware door een wonder uit de schrikbarende vernieling gered, in hunnen hoogst treurigen toestand ieder menschlievend hart beweegt en beroert.

De A.: L.: Regeneradores No. 6 van het O.: van Maracaibo heeft zich tot de A.: L.: Acacia No. 35 gewend, haar den ellendigen toestand der ongelukkige slagtoffers mededeelende; en deze Werkplaats, altyd gereed om naar de weeklagten te luisteren van allen, die lyden en hen te troosten heeft, onder de besluiten door haar genomen ten aanzien van den betreuenswaardigen toestand dier ongelukkigen, ook gedacht, door middel van het onderhavige, de menschlievendheid van het geacht publiek hier op te wekken.

Voorts heeft zy besloten hieronder de namen bekend te maken van de BB.: belast met het ontvangen der bydragen van welken aard ook, hetzy in geld, in levensmiddelen of drooge goederen, ter lofwaardige ondersteuning der ongelukkige slagtoffers.

De Eerw.: B.: ISAAC SALAS gr.: 18, voor Scharlo.

De Achtb.: Br.: ISAAC H. PEREIRA gr.: 3, voor Pietermaai.

De Achtb.: Br.: J. P. E. GORSIRA gr.: 3, voor de Willemstad.

De Achtb.: Br.: D. M. JESURUN gr.: 3, voor de Spaansche zyde.

De Eerw.: Br.: LEON V. LEYBA gr.: 18, by de werk.: LL.: van de A.: L.: Acacia No. 35.

Namens de A.: L.:

De Sec.:

JESURUN PENSO gr.: 3.

DE VERGENOEGING in het O.: van Curaçao.

ROUWLOGE

op Zaterdag den 19 Juny 1875 p.: s.: des avonds ten 7 ure,

ter nagedachtenis van den Br.:

H. HORNEER,

in leven Lid van Eer dezer Werkpl.:

Alle BB.: in dit O.: aanwezig worden by deze uitgenoodigd tot het bywonen van de plegtigheid.

Van wege de L.:

De Sec.:

E. H. S. B. FORBES.

DE VERGENOEGING IN HET O.: VAN CURAÇAO.

BUITENGEW.: VERG.:

op Donderdag den 24 Juny 1875 p.: s.: des namiddags ten 6 ure.

VIERING

VAN HET FEEST VAN ST. JAN.

PATR.: DER H.: O.:

INSTALLATIE

van BB.: OO.:

voor het M.: J.: 1875/1876.

Alle BB.: in dit O.: aanwezig worden by deze uitgenoodigd.

Van wege de L.:

De Sec.:

E. H. S. B. FORBES.

A todos los HH.: que la presente vieren:

S.: F.: U.:

LA Resp.: Log.: ACACIA No. 35 ha acordado celebrar la instalacion de los DD.: y OO.: que rejirán sus trabajos en el próximo período estatuario, el dia 27 de presente (E.: V.:) á las doce del dia, é invita á los HH.: residentes en este Or.: para que concurren á dicha solemnidad.

Por mandato de la Resp.: Log.: El Sec.:

JESURUN PENSO, gr.: 3.

Or.: de Curazao, Junio 18 de 1875 (E.: V.:)

Dienstbeurt als Bestuurder by de Spaar- en Beleenbank.

Zaturdag den 19 Juny 1875.

De Heer H. Evertsz.

OVERLEDEN den 10 dezer, in den ouderdom van ruim 33 jaren, MARIA ELISABETH MUSKUS, Echtgenoot van

L. R. ERNST.

Bonaire den 12 Juny 1875.

C U R A Ç A O.

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—Juni.

- 12 ned. bark Industrie, 7 t., Booi, Bonaire.
- „ brik Cato Anetta, 175 t., Verberne, Pto. Cabello.
- 13 eng. stoomb. Cuban, 845 t., King, St. Thomas.
- 14 ned. bark Rosalia, 3 t., Eman, Aruba.
- „ „ Mary, 4 t., Thodé, Bonaire.
- am. schr. Mark Pendleton, 149 t., Pendleton, New York.
- ned. boot Look out, Torbed, Bonaire.
- eng. driem. schr. Curaçao, 369 t., Lockhardt, New York.
- ned. schr. Margaritha, 56 t., Dam, Riohacha.
- 15 „ „ Francisca, 5 t., Piar, Bonaire.
- 16 ven. „ Anita, 51 t., Martinez, Pto. Cabello.
- „ bark Aruba, 12 t., Yarsagaray, Pto. Cabello.
- ned. boot Zuhé, de Groot, Bonaire.
- 17 „ schr. Orion, 10 t., Vos, Bonaire.
- am. barksch. Adler, 408 t., Olsen, Bahia.
- 48 ned. bark Experiencia, 8 t., Hart, Bonaire.
- ven. „ Joven Pedrito, 9 t., Roos, Pto. Cabello.

UITGEKLAARD.—Juni.

- 12 ned. schr. Orion, Vos.
- „ „ Leonor, Martinez.
- „ bark. Experiencia, Hart.
- 14 „ „ Mary, Thodé.
- eng. stoomb. Cuban, King.
- 15 ned. schr. Francisca, Piar.
- „ bark. Rosalia, Eman.
- „ schr. Telegrafo, Boom.
- „ boot, Lookout, Torbed.
- „ schr. Hirondelle, Gerst.
- 16 „ bark. Nicasia, Boezem.
- „ schr. Margaritha, Dam.
- 17 am. barkschip. Adler, Olsen.
- 18 ven. schr. Amistad, Namias.
- ned. bark. Industrie, Booi.

Zondag, den 13, werd de verjaring des geboortedags van Z. K. H. Willem Frederik Hendrik, Broeder des Konings, en Donderdag, den 17, de verjaring des geboortedags van Hare Majesteit de Koningin, op de gebruikelijke wyze alhier herdacht.

Woensdag, des morgens, is Zr. Ms. Schroefstoomschip *Het Loo*, Kommandant Kapitein Luitenant ter zee C. A. B. D. Ryk, van de eilanden Bonaire en Aruba alhier teruggekeerd.

AANGEKOMEN: Zaterdag, den 12, van New York, de Amerikaansche Schoener *Mark Pendleton*, kapitein Schoener;

— de Engelsche driemastschoener *Curaçao*, kapitein *Lockhardt*;

Zondag, den 13, van Liverpool, laatst van St. Thomas, het Stoomschip van de W. I. & P. S. Company *Cuban*, kapitein *King*, en is den volgenden dag naar Colon vertrokken.

Lading met de *Cuban* van Europa: 116 kisten en balen koopmanschappen voor Curaçao.

Lading met de *Cuban* naar Europa: 212 zakken dividivi, 37 stukken pokhout, 555 stukken braziliëhout, 75 pakken katoen, 20 zakken koffie en 118 kisten aloë.

Koninklijke Nederlandsche Marine.

Publieke Verkoop van Levensmiddelen.

De Stations-Kommandant Z. M. Zeevogt te Curaçao, zal op Donderdag den 24 desers des middags 12 uur in het fort Amsterdam aan de meestbiedende publiek presenteren te verkoopen eene hoeveelheid Levensmiddelen, waarvan het grootste gedeelte kortelings uit Nederland is aangevoerd per het Ned. Schip Ida, gezagvoerder J. Hazewinkel en een gedeelte per het Ned. Schip Sara, gezagvoerder K. B. Kuiper, zullende de laatst aangevoerde victualie het eerst worden verkocht, als:

- 7000 kilogr. Hard Brood.
- 7200 liters Gort.
- 200 kilogr. Ryst.
- 1400 " Gemanten Vleesch.
- 3380 " Gerookt Spek.
- 600 " Kaas.
- 8200 liters Groene Ervten.
- 4000 " Graauwe Ervten (Capulyners).
- 200 kilogr. Boter.
- 33 liters Mosterdzaad.
- 15 kilogr. Peper.
- 350 " Koffij.
- 370 " Suiker.
- 500 " Witte Zeep.

Nadere Informatiën syn te bekomen aan boord van Z. M. Stoomschip "Het Loo", liggende in de haven alhier.

Curaçao den 4 Juny 1875.

De Kapitein Luitenant ter Zee, Stations Kommandant,
RYK.

BEKENDMAKING.

BY notariële akte van den 7den deser, alhier verleden, is de vennootschap, tusschen de ondergetekenden en haren vader, den Heer **ELIAS PENSO** alhier bestaand hebbende onder de firma **ELIAS PENSO & HIJOS** ontbonden, terwyl by notariële akte van dezelfde dagteekening tusschen de ondergetekenden en de firma **ELIAS PENSO & HIJOS** handel in het algemeen en wat ter voortzetting van de zaken der ontbonden firma is aangegeven, welke nieuwe vennootschap met uitdrukkelijke toestemming van den gewezen vennoot gevorderd zal worden onder dezelfde firma van

Elias Penso é hijos.

De vennootschap is alhier gevestigd en aangevangen op den dag van het verlyden der akte, en voor onbepaalden tyd aangegaan, met bepaling dat de opzegging door een der vennoten zes maanden te voren zal moeten geschieden.

Beide vennoten zyn gezigtigd voor de firma te teekenen.

Curaçao 11 Juny 1875.
MANUEL E. PENSO.
JACOB E. PENSO.

FOR SALE

by **John Edward & Co.**
BEST QUALITY BEERS (in boxes) of different prices, **CLARET** in cases (St. Julien & St. Estephe), **Madeira & Port wine, &c., &c.**

Curaçao, June 11th 1875.

TE KOOP

by **J. A. Neuman,**

Breda Street, Rotterdam.

à kontant

VERSCHIE AARDAPPELEN by mandjes van meer of min 50 lb a / 2. 15, en

VERSCHIE OLEEN

by mandjes van meer of min 50 lb a / 6. 50, alsmede

REFINE SUIKER by scoepen a / 12 en 15 c per lb.

TE KOOP

EEN ZEER GOEDE EN STERKE TREKMULEZEL.

Te bevragen ter dezer Drukkery.

PLAN

eener **LOTERY**, met toestemming van het Bestuur dezer kolonie.

Eerste Prijs.—EEN STUK GRONDS met den opstal van een vervallen huis, gelegen aan de Overrijde der haven, 2de Wyk No. 136, en

Tweede Prijs.—EEN GOUDEN EXTRA GOED HOBLOGIE, — bestaande uit 250 nummers a / 5.— per nummer.

Belanghebbenden kunnen dagelyks van 6—8 ure des morgens en van 5—6 ure des namiddags het bedoelde stuk gronde bezichtigen.

Curaçao den 12 Maart 1875.

ADOLF ROBERT.

BEKENDMAKING.

ANGEZIEN de leverantie van Putwater voor het Garnizoen in het volgende jaar aan den Heer Arneemann is te beurt gevallen 6.75 cents per okschoofd, en myne waterkanoz thans beschikbaar hebbende, bied ik het Publiek **GOED PUT-WATER** van myne plantage Koningplein aan tegen 74 cents per okschoofd, in de stad geleverd.

Curaçao den 31 December 1874.

ISAAO PINEDO Jr.

TE KOOP

ter dezer Drukkery, à 50 centen kontant,

ALMANAK voor het jaar 1875.

TE KOOP

ter dezer Drukkery, à 25 centen kontant,

TELEGRAFISCHE SEINTABELLEN van **CURAÇAO**, in de Nederlandsche en Spaansche taal.

HET PUBLICATIEBLAD No. 5, 1861, behelzende de Publicatie, waarbij de be-

hoefde veranderingen in het regt van zegel door nieuwe worden vervangen, in het *Engelsch*.

WETBOEKEN EN REGLEMENTEN VOOR DE KOLONIE CURAÇAO.

FYNE WHIST- en QUADRILLE-SPEELKAARTEN.

THEME'S SCHOOLSCRIFTEN.

Onderscheidene soorten **PERRY'S STALEN PENNEN, GEKLEURD PAPIER**

ter vermindering van bloemen en blaadjes, **HOLLANDSCHE PRENTENBOEKJES, ZWART, CARMIN, BLAAUW, VIOLET, COPIER- en OOST-INDISCH INKT**

TE KOOP

by **C. J. & A. W. NEUMAN,** tegen willyke pryzen,

CAMPAGNE'S Hollandsch-Fransch en Fransch-Hollandsch en Hollandsch-Engelsch en Engelsch-Hollandsch Schoolwoordenboek — **Thieme's** Hoogduitsch-Engelsch en Engelsch-Hoogduitsch ditte — **Idem** Hollandsch-Fransch en Fransch-Hollandsch ditte — **Nederlandsch-Hoogduitsch, Hoogduitsch-Nederlandsch Zakwoordenboek** van A. Jaeger

— **Dictionnaire de Poche Français-Espagnol, Français-Français** par A. Berbrugger — **Thieme's** Vocabulaire des Verben Hollandsch-Fransch — **Hoogduitsch-Engelsch** — **O. Will,** Deutsch-Englisches Wörterbuch — **Kramer's** Algemeen Woordenboek — **Idem** Idem verkort, laatste uitgave — **Nieuwe Spaansche Spraak-kunst** door J. Vrijsd, waarvan de regels der Spaansche taal in het Hollandsch syn — **Spaansch-Fransche Grammaire** van Sobrinho

— **Onderscheidene** Hollandsche, Fransche en Hoogduitsche Geschied- en Natuurkundige werken en **Romans** — **Prentenboekjes** — **Gekleurde en Ongekleurde Prenten** — **Schoolboekjes** — **Oplossers** met toelichtingen — **Toekenbehoefden** en **Voetspelden** — **Onderscheidene Kantoor- en Schryfboekjes** — **Pompinkpotten** — **Echte Waterpomp** van Ackermann — **Penseelen** — **Kwasten, Kaarten** van Curaçao, laatste uitgave — **Brievenwagors, Nederlandsch gewigt**

alsmede

tegen zeer lage pryzen, **HOLLANDSCHE, FRANSCHE en ENGELSCH ROMANS.**

Op de plantages Valentyn en Asiento te koop GOED PUTWATER,

aan de bak tegen / 6. 50 en in de stad te leveren tegen / 1. 20 de beco.

Te koop á kontant, by August Muller, ZEER SOHOON GROF ZOUT

en **OUDE RIM** by damejeanen.



RIDICULOUS IDEAS are entertained about purgatives. It is dangerous to scourge the stomach, to rasp the bowels, to prostrate the nervous system, with furious evacuations. Nature has given a sample, in the famous Seltzer Spring, of what the bilious, constipated, or dyspeptic system needs for its restoration, and is

Tarrant's Effervescent Seltzer Aperient.

Science has improved on Nature by combining all the valuable ingredients of the German Fountain in a portable form, and uniting those which have no medicinal virtues. This agreeable and potent saline alterative changes the condition of the blood and purifies all the fluids of the body. Sold by all druggists.

Pildoras y Ungüento Holloway,

se encuentra por mayor y al detal en el almacén de **AGUSTIN BETHENCOURT.**



ZALF HOLLOWAY

Om het bloed te zuiveren.—Door dit geneesmiddel heeft zich een groot bevelen ten opzichte de sifting van de bloeddeeltjes der ziekten van het menschelek geslacht geopenbaard, namelijk de noodzakelykheid van het bloed te zuiveren "het leven van het vleesch". Deze op rege stroomende behandelings heeft langzamerhand de barbaarsche gewoonte van de aderlating van de zedelyke braakmiddelen en van de gevaarlijk vernielende kwikpreparaten, die eenen lang de mannen van de kunst en het publiek bedrogen hebben, vervangen. De zuivering der vasts deelen en der vochten is het edele deel, hoewel de geneesmiddelen van Holloway moesten verwezenlyken, en sy hebben zelfs op een wonderbare wyse gedaan, dit is een wereldkundig erkende waarheid. By gebrek aan eetlust, neerslachtigheid, zwakheid van ghevoegen, galaandoeningen en gewone verstoppingen oefenen de Holloway Pillen den heilzaamsten invloed uit; sy versterken elk orgaan, dat door verzwakking is aangedaan.

De **PILLEN** werden verkocht in doosjes van 4 dozyn a / 1.—; van 12 dozyn a / 3.—; van 24 dozyn a / 4.50; van 64 dozyn a / 9.—; van 132 dozyn a / 18.—; van 288 dozyn a / 27.—

De **ZALF** wordt verkocht in doosjes van 1 ounce a / 1.—; van 5 ounces a / 5.—; van 6 ounces a / 4.50; van 16 ounces a / 10.—; van 33 ounces a / 18.—; van 67 ounces a / 27.—

Te bekomen by **A. BETHENCOURT.**

Gedrukt ter Drukkery van **A. L. S. MULLER & C. J. & A. W. NEUMAN Fz.**